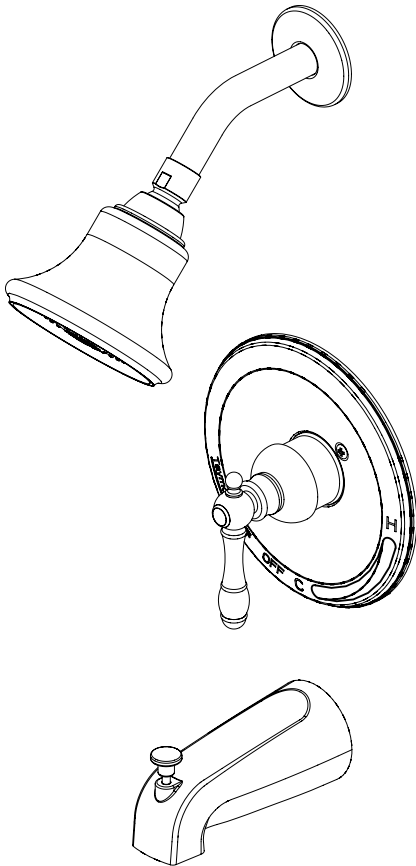




INSTRUCTIONS

ROBINET DE BAIGNOIRE ET DE DOUCHE À MANETTE SIMPLE

06-9504AS
06-9504BRN



OUTILS REQUIS

- Clé à tuyau
- Clé de lavabo
- Clé à molette
- Ruban pour joints filetés
- Mastic de plomberie
- Tournevis
- Tuyaux d'alimentation tressés
- Lampe de poche
- Lunettes de sécurité

Entretien

Votre nouveau robinet de baignoire et de douche est conçu pour vous offrir des années de rendement sans souci. Conservez son aspect neuf en le nettoyant périodiquement à l'aide d'un linge doux. Évitez les nettoyeurs abrasifs, la laine d'acier et les produits chimiques corrosifs car ceux-ci terniront le fini et annuleront votre garantie.

© MARQUE DÉPOSÉE DE TAYMOR INDUSTRIES LTD.
VANCOUVER (C.-B.) V3M 6K8 • TORONTO (ON) M3J 2R1

DÉPANNAGE

Si vous avez suivi les instructions minutieusement et que le robinet ne fonctionne toujours pas correctement, faites ce qui suit.

PROBLÈME

Il y a une fuite sous la manette.

CAUSE

Le chapeau (n° 9) s'est desserré ou le joint torique (n° 11) situé sur la cartouche (n° 13) est sale ou tordu.

SOLUTION

Serrez le chapeau (n° 9). Nettoyez ou remplacez le joint torique (n° 11).

PROBLÈME

L'eau ne se ferme pas complètement.

CAUSE

Le siège de soupape en caoutchouc (n° 15) est sale ou brisé.

SOLUTION

Enlevez la manette (n° 1 - n° 5) et la cartouche (n° 13) afin de vérifier le siège de soupape en caoutchouc (n° 15). Nettoyez-le ou remplacez-le.

PROBLÈME

La température de l'eau ne peut être réglée par le limiteur, ou il n'y a pas d'eau chaude ou d'eau froide.

CAUSE

Le logement de tiroir cylindrique est sale.

SOLUTION

Fermez l'eau. Ôtez les sièges et les ressorts (n° 14 et n° 15) du logement de tiroir cylindrique (n° 16) et nettoyez les deux parties de ce dernier avec une brosse, du vinaigre et de l'eau.

PROCÉDURE D'AJUSTEMENT DE LA TEMPÉRATURE DE L'EAU SUR LES ROBINETS DE BAIGNOIRE ET DE DOUCHE À MANETTE SIMPLE ET À PRESSION ÉQUILIBRÉE

1^{RE} ÉTAPE

- Assurez-vous que le robinet est bien à la position arrêt (tournez la manette (n° 1) dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à ce qu'elle ne puisse plus tourner).
- Vérifiez que les butées de soupape (n° 17) sont complètement ouvertes. Pour ce faire, imprimez à l'empreinte pour tournevis un mouvement de rotation dans le sens inverse des aiguilles d'une montre jusqu'à ce qu'elle ne puisse plus tourner. Vérifiez ensuite qu'il n'y a pas d'égouttement ni de martèlement.

2^E ÉTAPE

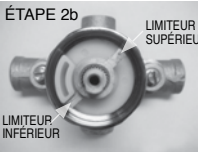
- Tournez lentement la manette dans le sens inverse des aiguilles d'une montre jusqu'à ce que de l'eau s'échappe du bec (n° 21). Touchez l'eau afin d'en déterminer la température. Continuez à tourner la manette jusqu'à ce que vous perceviez un changement de température, même infime. Une fois que vous avez perçu un changement, passez à la 3e étape. Le limiteur doit être ajusté.
- Desserrez la vis située sur le dessus de la cartouche (n° 13). Ôtez le couvercle en plastique.
- À l'aide d'un outil pointu (stylo ou petit tournevis à lame plate), ôtez le joint torique en caoutchouc servant à maintenir les limiteurs en place.

3^E ÉTAPE

- Pour modifier la température de l'eau, il est nécessaire d'ajuster les limiteurs. Ces derniers comportent des dents qui chevauchent la tige. N'ôtez pas le limiteur inférieur.
 - a) Si la température maximale de l'eau n'est pas suffisamment élevée, ajustez l'emplacement du limiteur supérieur de façon à le rapprocher du limiteur inférieur. Cela permettra d'augmenter la capacité de rotation, ce qui augmentera à son tour la quantité d'eau chaude arrivant dans la valve. Plus les limiteurs seront proches, plus la température maximale de l'eau sera élevée.
 - b) Si la température maximale de l'eau est trop élevée, ajustez l'emplacement du limiteur supérieur de façon à l'éloigner du limiteur inférieur. Cela permettra de réduire la capacité de rotation, ce qui diminuera à son tour la quantité d'eau chaude arrivant dans la valve. Plus les limiteurs seront éloignés, moins la température maximale de l'eau sera élevée.
- Il est possible qu'il vous faille réaliser cet ajustement à plusieurs reprises avant que le niveau de réglage de la température de l'eau ne vous satisfasse.

- Remarque : Si l'eau cesse de s'écouler lorsque la manette est tournée à la position correspondant à la température maximale, les limiteurs ont été trop éloignés l'un de l'autre. Il s'agit d'un dispositif de sécurité dont sont munis nos robinets.

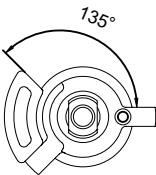
1^{RE} ÉTAPE



4^E ÉTAPE

- Rassemblez le robinet, en remontant toutes les pièces dans l'ordre inverse de leur démontage.

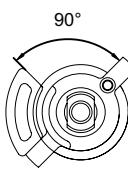
Réglage de l'eau chaude



Réglage correspondant à une température élevée

FIG. 1

La position centrale est recommandée



Réglage correspondant à une température moyenne

FIG. 2

Réglage de l'eau froide

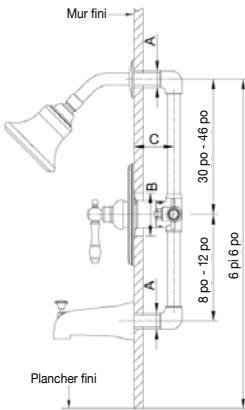


Réglage correspondant à une température basse

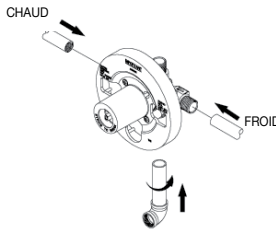
FIG. 3

SERVICE À LA CLIENTÈLE
OUEST 1-800-267-4774 EST 1-800-387-7064
www.taymor.com

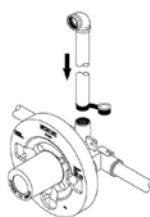
INSTALLATION DU ROBINET



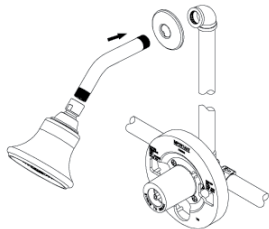
- 1 Emplacements recommandés des composants :
 - A - Diamètre de l'orifice de sortie de la douche et/ou du bec : 1 1/4 po.
 - B - Diamètre de l'orifice d'accès à la valve : 3 3/4 po min. - 5 9/10 po max.
 - C - Distance entre l'axe de symétrie de la valve et le mur fini : de 2 1/8 po à 3 po max.MISE EN GARDE : Laissez un espace d'au moins 2 po entre l'orifice de sortie de la baignoire et le bord de la baignoire.



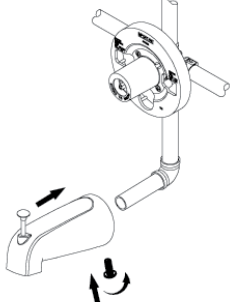
- 2 FERMEZ LES ROBINETS D'ARRIVÉE D'EAU ET CONNECTEZ LES TUYAUX D'ARRIVÉE D'EAU CHAUDE ET D'EAU FROIDE (A OU B)
 - A - Appliquez du ruban pour joints filetés sur le filetage et connectez le tuyau d'arrivée d'eau aux valves. Assurez-vous que les arrivées d'eau chaude et d'eau froide de la valve sont parfaitement horizontales une fois l'installation terminée.
 - B - Installation d'un tuyau d'arrivée d'eau aux extrémités non filetées. Connectez les tuyaux d'arrivée d'eau aux arrivées d'eau de la valve. Joignez-les en les soudant. Assurez-vous que les arrivées d'eau chaude et d'eau froide de la valve sont parfaitement horizontales une fois l'installation terminée.



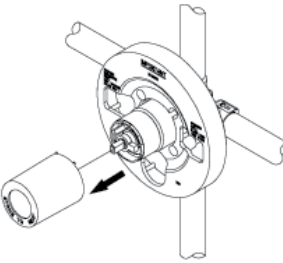
- 3 POUR L'INSTALLATION DE LA POMME DE DOUCHE
Appliquez du ruban pour joints filetés sur l'intégralité du filetage des tuyaux. Installez le coude à une extrémité. Connectez l'autre extrémité au déviateur de douche.



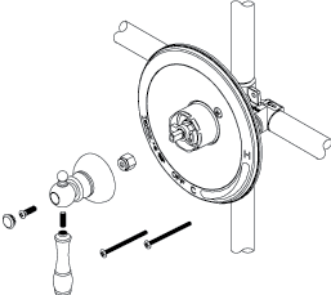
- 4 Insérez l'extrémité du bras de douche (n° 19) située du côté du mur dans le col de douche (n° 18) et connectez la sortie supérieure au bras de douche (n° 19) en utilisant les raccords de tuyauterie appropriés. Ne serrez pas la pomme de douche (n° 20) de manière excessive.



- 5 POUR L'INSTALLATION DU BEC DE BAIGNOIRE
A - Installez un mamelon de façon à ce qu'il dépasse du mur fini afin de permettre l'installation du bec de baignoire.
B - Insérez le bec de baignoire (n° 21) dans le mamelon, puis serrez la vis (n° 22).



- 6 Avant d'installer l'applique (n° 8), ôtez le capuchon en plastique du protège-plâtre en le tournant dans le sens des aiguilles d'une montre.



- 7 Montez l'applique (n° 8) sur la valve puis vissez-la et installez l'ensemble des pièces composant la manette (n° 1 - n° 5).